

**20ZML0001**

**COOPERATION AGREEMENT FOR  
„TRAINEESHIP ON DATA AND PLACES FOR CULTURAL  
AND CREATIVE SPACES AND CITIES” PROJECT  
IMPLEMENTATION**

**Creative Industry Košice, n.o.**  
Organizer

**and**

**Polina Ljaševa**  
Partner

Concluded in accordance with § 269 par. 2 of Act no. 513/1991 Coll. Commercial Code as amended between these parties (hereinafter referred to as the "**Agreement**"):

Business name: **Creative Industry Košice, n.o.**  
Registered Office: Kukučínova 2, 040 01 Košice, Slovak republic  
ID: 35 583 461  
VAT ID: SK2022737871  
Representative: Michal Hladký, Director  
Bank: PRIMA banka Slovensko a.s.  
IBAN: SK21 5600 0000 0005 5823 5001  
Contact person: Zuzana Révészová  
e-mail: zuzana.reveszova@cike.s  
(hereinafter to as the „**Organizer**“)

and

Business name: **Lasnaidee NGO**  
Registered Office: Killustiku 5-13, 11414 Tallinn, Estonia  
VAT ID:  
Representative: Polina Ljaševa, Board member  
Bank:  
IBAN:  
Contact person:  
e-mail: polina@lasnaidee.ee

(hereinafter to as the „**Partner**“)

(hereinafter together as the „**Parties**“)

### **Preamble**

*The activities of the non-profit organization Creative Industry Košice focus on helping talented people working in art, culture and creative industries. In order to develop these sectors in Košice, it is necessary to provide sufficient education and to motivate other people to participate in the creation of creative content and cultural production. TRAINEESHIP ON DATA AND PLACES FOR CULTURAL AND CREATIVE SPACES AND CITIES is designed for key creative community managers, local civil servants, researchers and international partners. The main objective of this program is to stimulate the citizen-centred approach by organizing data collection and places design as well as service design to support local innovative and current projects. It will encourage cooperation, interdisciplinary dialogue and the creation of joint projects. In order to implement this, the Parties have decided to conclude this Agreement.*

### **SUBJECT MATTER**

1. The subject of this Agreement is the argument on terms, rights and obligations of the Parties in the framework of cooperation in the implementation of the *TRAINEESHIP ON DATA AND PLACES FOR CULTURAL AND CREATIVE SPACES AND CITIES* (hereinafter referred to as the "**Project**") in accordance with the Preamble to this Agreement under the expert guidance of an experienced mentor provided by the Partner.

### **RIGHT AND OBLIGATION OF THE PARTIES**

2. The Partner undertakes to provide following activities for the Organizer February 2020: actively participate in the traineeship during the workshop 3-7 February 2020.

3. The Partner undertakes to ensure that the participant promotes the Organizer and the Project through the presentation of the Organizer's logo during all public events and on all created graphic materials related to the Project's activities.
4. The Partner undertakes to cooperate in creating promotional materials related to the Project and the Organizer's activities within this Project.
5. The Partner undertakes to provide his/her assistance in the evaluation process of the Project even after the termination of the Agreement.
6. The Organizer is obliged to cooperate with the Partner and provide him/her with the necessary cooperation, in particular to provide all necessary documents, information and instructions in the interest of proper fulfilment of the Project pursuant to Section 1 hereof.
7. The Partner undertakes to inform the Organizer without delay of all facts that could affect the proper execution of the Project in the agreed manner and to the extent specified.
8. The Partner undertakes to keep confidentiality of all confidential information that he/she has learned about the Project pursuant to Section 1 hereof; otherwise, he/she is obliged to compensate the Organizer for any damage incurred by the breach of this obligation. This obligation remains unlimited even after the termination of the Agreement.
9. For the purposes of this Agreement, confidential information shall in particular be deemed to be:
  - a) information provided by the Parties (written, oral, observation, or otherwise communicated to them by the other Party) about Project, if the Party designates this information as confidential;
  - b) any data relating to counterparties or third parties having the character of personal data under the provisions of applicable law;
  - c) any commercially relevant information about the Organizer's internal structure, the persons with whom cooperates and which is not publicly available;
  - d) any information which, according to its nature, is the subject of the Organizer's trade secret or which is subject to the obligation of confidentiality agreed between the Organizer and its contractual partners with whom the Partner has been notified in advance by the Organizer.
10. The Organizer undertakes to provide for Mentors, at its own expense as follows: Mentors` air transport on route [Tallinn – Kosice - Tallinn] and on dates [01/02/2020 – 08/02/2020] and transportation to the accommodation site and back to Kosice Airport. Accommodation in dates [01/02/2020 – 08/02/2020], food during the duration of workshops in accordance with Appendix 1.

**DURATION AND TERMINATION OF AGREEMENT**

11. This Agreement is concluded for a definite period, from 01/02/2020 to 08/02/2020. The Parties may agree in writing to extend the Agreement.
12. This Agreement shall terminate:
  - a) by expiry of the period pursuant to Point 19 of this Agreement
  - b) by written agreement of the Parties;
  - c) the Organizer withdraws from the Agreement.

#### FINAL PROVISIONS

13. The relationships of the Parties that are not regulated hereby shall be governed by the provisions of the Commercial Code, as amended.
14. This Agreement is made in 2 original copies, each of which shall be received by each of the Parties.
15. The Parties agree that all their disputes arising from this Agreement shall be the responsibility of the competent courts of the Slovak Republic. For all legal relations arising from this Agreement, the law of the Slovak Republic shall prevail.
16. This Agreement may only be modified and amended by an amendment in writing signed by both Parties, becoming valid and effective on the date of signing by both Parties.
17. This Agreement shall enter into force on the date of its signing by both Parties and shall take effect on the date of its publication on the Organizer's website.
18. The Parties declare that they have expressed their will freely, seriously, surely and comprehensibly, with the content of the Agreement, after reading it, they agree and sign it handwritten.

In Košice, on 13/01/2020

.....  
**Creati**  
Ing. arch. миснаи миааку, Director

.....  
**ce, n.o.**

.....  
**Lasnaidee NGO**  
Polina Ljaševa